

Postanowienie Trybunału (druga izba) z dnia 28 listopada 2013 r. (wniosek o wydanie orzeczenia w trybie prejudycjalnym złożony przez 5^a Vara Cível de Lisboa – Portugalia) – Sociedade Agrícola e Imobiliária da Quinta de S. Paio, Lda przeciwko Instituto da Segurança Social, IP

(Sprawa C-258/13) ⁽¹⁾

(Odesłanie prejudycjalne — Karta praw podstawowych Unii Europejskiej — Prawo do skutecznego środka prawnego — Osoby prawne o celu zarobkowym — Pomoc prawna — Brak powiązania z prawem Unii — Oczywiście brak właściwości Trybunału)

(2014/C 102/15)

Język postępowania: portugalski

Sąd odsyłający

5^a Vara Cível de Lisboa

Strony w postępowaniu głównym

Strona skarżąca: Sociedade Agrícola e Imobiliária da Quinta de S. Paio, Lda

Strona pozwana: Instituto da Segurança Social, IP

Przedmiot

Wniosek o wydanie orzeczenia w trybie prejudycjalnym – Varas Cíveis de Lisboa – Wykładnia art. 6 i art. 267 TFUE oraz art. 47 Karty praw podstawowych Unii Europejskiej (Dz.U. 2000, C 364, s. 1) – Prawo do skutecznego środka prawnego – Uregulowanie krajowe wyłączające możliwość skorzystania przez osoby prawne mające cel zarobkowy z pomocy prawnej – Zwolnienie z kosztów sądowych mające zastosowanie do rzeczonych osób prawnych w przypadku upadłości lub postępowania naprawczego

Sentencja

Trybunał jest oczywiście niewłaściwy do udzielenia odpowiedzi na pytania przedłożone w trybie prejudycjalnym przez 5^a Vara Cível de Lisboa (Portugalia) postanowieniem z dnia 13 marca 2013 r. (sprawa C-258/13).

⁽¹⁾ Dz.U. C 215 z 27.7.2013.

Wniosek o wydanie orzeczenia w trybie prejudycjalnym złożony przez Grondwettelijk Hof (Belgia) w dniu 2 stycznia 2014 r. – KPN Group Belgium NV i Mobistar NV przeciwko Ministerraad, interwenient: Belgacom NV

(Sprawa C-1/14)

(2014/C 102/16)

Język postępowania: niderlandzki

Sąd odsyłający

Grondwettelijk Hof

Strony w postępowaniu głównym

Strona skarżąca: KPN Group Belgium NV i Mobistar NV

Strona pozwana: Ministerraad